



af_{Quito}

PROGRAMME
CULTUREL

FÉVRIER
2025

*« Ô toi que j'eusse
aimée, ô toi qui le
savais! »*

Charles Beaudelaire

En este mes de febrero, continuamos celebrando La Noche de las Ideas, promovida en todo el mundo por el Instituto Francés. En esta 9ª edición les invitamos a talleres, cine-foros, charlas... para niños, adolescentes y adultos, en conjunto con instituciones ecuatorianas y franco-ecuatorianas.

También tendremos el ciclo de cine franco-alemán, con funciones en ambos idiomas en la Asociación Humboldt y en la Alianza Francesa de Quito. Además, seguiremos disfrutando lo mejor del cine francés con My French Film Festival, que reúne películas y cortometrajes en línea; junto con tres funciones en el cine 8choymedio.

En nuestra galería tendremos la visita guiada de la Exposición *Équateur*, de la artista francesa Françoise Limouzin. Así como un evento de clausura que será el espacio perfecto para conocer su obra alrededor de la naturaleza.

Finalmente, celebramos el día del amor y la amistad con un micrófono abierto y una sesión de karaoke de canciones de amor.

¡Les esperamos para celebrar, debatir y disfrutar juntos!

María José Moreano
Presidenta de la Alianza
Francesa de Quito

Nathalie Pouchin
Directora general

Sabrina Ferchaud
Directora cultural



● PROGRAMME FÉVRIER 2025

FECHA	CATEGORÍA	EVENTO	HORA	LUGAR	PÁG
30 de enero al 2 de febrero	Noche de las Ideas	<i>Haz click aquí para revisar la programación detallada</i>			5
Sábado 1	Noche de las Ideas	El futuro que soñamos	11h00 - 12h00	Pérgola AFQ	6
Sábado 1	Exposición	Taller de arte infantil junto a Françoise Limouzin	12h00 - 13h00	Galería AFQ	7
Martes 4	Mediateca	Blablabla	17h00 - 18h00	Mediateca AFQ	19
Martes 4	Cine	Ciclo de Cine Franco-alemán: "À propos de Joan"	18h30 - 20h30	Asociación Humboldt	10
Jueves 6	Cine	Ciclo de Cine Franco-alemán: "Au-delà de l'infini"	18h30 - 20h30	Auditorio AFQ	10
Sábado 8	Cine	Cineclub Infantil Wawateca: "El Viaje de Ernest y Celestine"	15h00 - 16h30	Cinemateca Nacional	14
Sábado 8	Exposición	Visita guiada de la exposición "Équateur"	12h00 - 13h00	Galería AFQ	8
Martes 11	Mediateca	Blablabla	17h00 - 18h00	Mediateca AFQ	19
Martes 11	Cine	Ciclo de Cine Franco-alemán: "La Sirène"	18h30 - 20h10	Asociación Humboldt	10
Jueves 13	Cine	My French Film Festival: "Making of"	18h00 - 20h00	OchoyMedio	12
Viernes 14	Cine	My French Film Festival: "Un métier sérieux"	18h30 - 20h50	OchoyMedio	12
Viernes 14	Mediateca	Micrófono abierto de San Valentín	13h00 - 14h00 18h30 - 19h30	Le Rendez-Vous AFQ	16
Sábado 15	Cine infantil	Cine mômes: "Dalili à Paris"	10h30 - 11h30	Auditorio AFQ	15
Sábado 15	Cine	My French Film Festival: "La fille de son père"	18h30 - 21h00	OchoyMedio	12

● PROGRAMME FÉVRIER 2025

Lunes 17	Cine	<i>Último día para disfrutar en línea de My French Film Festival</i>			11
Martes 18	Mediateca	Blablabla	17h00 - 18h00	Mediateca AFQ	19
Jueves 20	Cine	My French Film Festival: "L'homme d'argile"	18h30 - 20h00	Auditorio AFQ	13
Sábado 22	Lectura	Mediación de lectura con María Eugenia Lasso	11h00 - 12h00	Auditorio AFQ	18
Sábado 22	Mediateca	Taller de collage y Vision Boards	09h30 - 11h00	Mediateca AFQ	19
Martes 22	Mediateca	Blablabla	17h00 - 18h00	Mediateca AFQ	19
Miércoles 26	Exposición	Evento de cierre de la exposición de "Équateur"	18h00 - 20h00	Galería AFQ	8
Martes 4	Cine	Ciné-jeudi: "Le Temps d'aimer"	18h30 - 20h30	Auditorio AFQ	13



NOCHE DE LAS IDEAS

JUEVES 30 DE ENERO AL SÁBADO 15 DE FEBRERO

i Disfruta de la programación detallada haciendo [click aquí](#)

La nuit
des idées

Poder actuar

La Noche de las Ideas se celebra en más de 100 países como un evento anual, que nos invita a **debatir grandes temas de nuestro tiempo.**

Este año, en la 9ª edición en Ecuador, la Alianza Francesa de Quito invita a instituciones quiteñas y a instituciones franco-ecuatorianas a formar parte de una reflexión conjunta, donde cada una tratará el tema **“Poder Actuar”** a través de foros de discusión, mesas redondas, programas artísticos, películas y talleres.

Haz [click aquí](#) para conocer nuestra programación



EL FUTURO QUE SOÑAMOS

SÁBADO 1 | 11h00 - 12h00

- 📍 Pérgola de la Alianza Francesa de Quito
- 📄 A partir de los 7 años
- 💰 Público general 3 USD // Entrada gratuita para estudiantes de la AFQ y suscriptores de la Mediateca.



La nuit
des idées

La Nuit des Idées

Un taller de filosofía y arte para niñas y niños. Con la metodología Lirón Lirón, completarás “Piezas de mi ciudad”, un rompecabezas colectivo.

Se generarán reflexiones en torno a la participación de los niños y las niñas en la construcción de las ciudades y la sociedad para que sean más amigables con todas las edades.



Haz [click aquí](#) para inscribirte

TALLER INFANTIL DE ARTE

SÁBADO 1 | 12h00 a 13h00

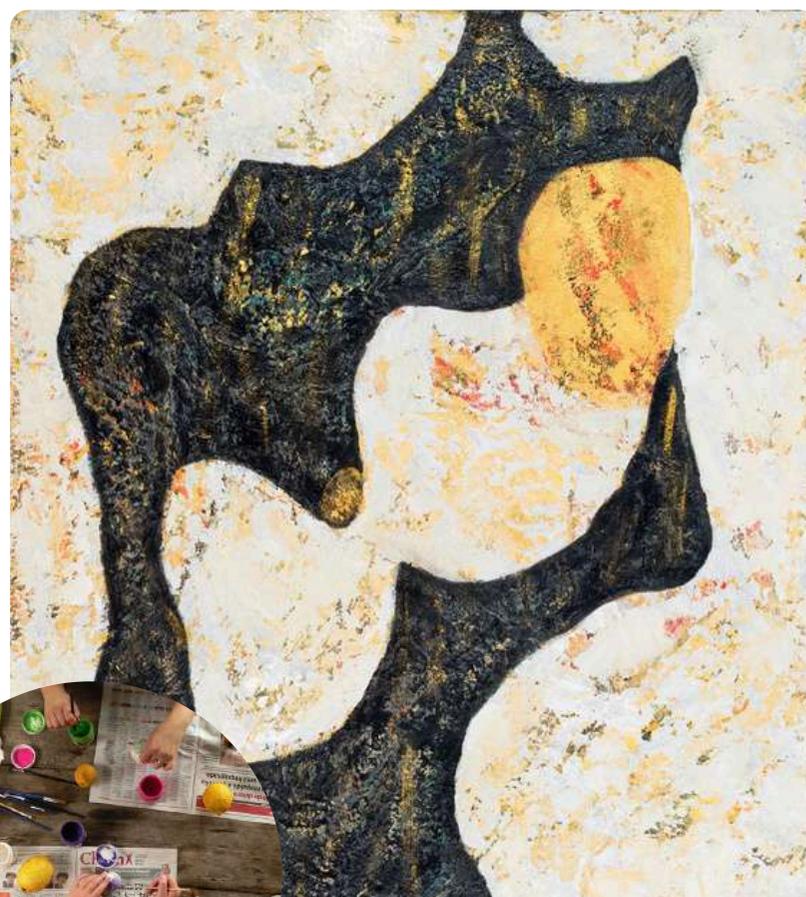
- 📍 Galería de Arte AFQ
- 📍 A partir de los 7 años
- 💰 Público general 3 USD // Entrada gratuita para estudiantes de la AFQ y suscriptores de la Mediateca.



Un taller donde los más pequeños podrán sumergirse en la magia de la naturaleza y aprenderán a capturar la esencia de la naturaleza a través del arte.



Registra tu asistencia
**escaneando el
código QR** o
haciendo **[click aquí](#)**



MUESTRA ARTÍSTICA: ÉQUATEUR

Artista: Françoise Limouzin

Curaduría: Sonia Kraemer



📍 Galería de Arte AFQ | 💰 Entrada gratuita

📅 Exposición abierta hasta el 26 de febrero
Lunes a Viernes de 09h00 A 19h00 | Sábado: 09h00 - 13h00

VISITA GUIADA CON SONIA KRAEMER

SÁBADO 08 | 12h00 a 13h00

VISITA GUIADA EN FRANCÉS PARA
ESTUDIANTES AF QUITO

SÁBADO 22 | 11h00 a 12h00

Descubre el mundo del arte con las obras de **Françoise Limouzin**, artista abstracta autodidacta que **captura la esencia de la naturaleza** a través de composiciones dinámicas con la curadora de la exposición.

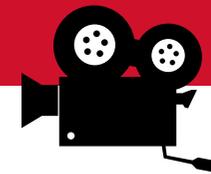
F Limouzin
Peintre - Pintora - Painter

EVENTO DE CLAUSURA

MIÉRCOLES 26 | 18h00 a 20h00

Último día para disfrutar de la exposición “Équateur”, una **celebración imperdible junto a la artista**, antes de la clausura de su muestra artística.





CICLO DE CINE FRANCO-ALEMÁN

ENERO Y FEBRERO 2025



Embajada
de la República Federal de Alemania
Quito



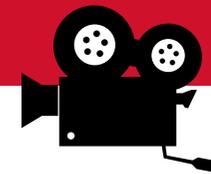
Liberté
Créativité
Diversité

📍 Asociación Humboldt y Alianza Francesa de Quito 💰 Entrada gratuita



En conmemoración del Día de la **Amistad Franco-alemana**, la Alianza Francesa de Quito y la Asociación Humboldt se asocian para celebrar la cooperación franco-alemana a través del **7mo arte**. Una selección de **coproducciones de calidad** para todos.

Mira películas en **alemán** y **francés** con **subtítulos en español**. Descubre la cartelera completa de febrero en la siguiente página.



CICLO DE CINE FRANCO-ALEMÁN: PROGRAMACIÓN



Embajada
de la República Federal de Alemania
Quito



Liberté
Créativité
Diversité

MARTES 4



À propos de Joan / Die Zeit, die wir teilen

(Laurent Larivière, 2021)

Romance/Drama. Abrumada por la reaparición de una figura de su pasado, Joan Verra se retira al campo con su hijo Nathan. Allí experimenta recuerdos fragmentados de sus pasados encuentros románticos.

En francés con subtítulos en español

- 🕒 18h30 (101 min)
- 💰 Entrada gratuita
- 📍 Asociación Humboldt
- 📢 +12 años

JUEVES 6



Au-delà de l'infini / The Wild Blue Yonder

(Werner Herzog, 2006)

Fantástico/Documental. Una metáfora del espacio infinito. Sin saberlo, desde hace décadas llegan extraños visitantes de un planeta sumergido en agua a narrar esta increíble aventura.

En alemán con subtítulos en español

- 🕒 18h30 (75 min)
- 💰 Entrada gratuita
- 📍 Auditorio AFQ
- 📢 +12 años

MARTES 11



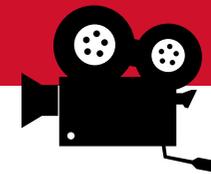
La Sirène / La Sirena

(Sepideh Farsi, 2022)

Animación/Histórico. En el sur de Irán, los habitantes resisten el asedio iraquí. ¿Cómo resistir en tiempos de guerra sin tomar las armas?

En francés con subtítulos en español

- 🕒 18h30 (101 min)
- 💰 Entrada gratuita
- 📍 Asociación Humboldt
- 📢 +12 años



MY FRENCH FILM FESTIVAL

17 DE ENERO al 17 DE FEBRERO

My French
Film Festival

8choymedio
el cine de La Floresta



Última oportunidad para disfrutar el festival de cine 100% en línea

Vive lo mejor del cine francés y francófono **desde casa** con **subtítulos en español**.

Explora la selección oficial: **veinte películas** (diez largometrajes y diez cortometrajes), reconocidas con **premios de jurados internacionales, la prensa y el público**.

La Alianza Francesa, junto al Cine OchoyMedio **traen funciones especiales** de My French Film Festival.

Descúbrelas en la siguiente página.

Regístrate en myfrenchfilmfestival.com

para ver las películas



FUNCIONES MY FRENCH FILM FESTIVAL

JUEVES 13



Making Of

(Cédric Kahn, 2023)

Comedia/Drama. Simon, un conocido cineasta francés, empieza a rodar su próxima película, pero nada sale según lo previsto. Un extra que quiere entrar en la industria cinematográfica, acepta dirigir el rodaje y captura todo este desastre.

En francés con subtítulos en español

🕒 18h00 (120 min)

💰 3 USD / persona

📍 OchoyMedio

📄 +12 años

My French
Film Festival

ochoymedio
el cine de La Foresta

VIERNES 14



Un métier sérieux

(Thomas Lilti, 2023)

Comedia/Drama. Benjamin, un estudiante de posgrado que necesita ganar dinero urgentemente, acepta un empleo como profesor sustituto en una escuela secundaria.

En francés con subtítulos en español

🕒 18h30 (101 min)

💰 3 USD / persona

📍 OchoyMedio

📄 +11 años

SÁBADO 15



La fille de son père

(Erwan Le Duc, 2023)

Drama. Etienne, un padre joven, debe aceptar que su hija adolescente Rosa, está lista para avanzar y construir su propia vida lejos de él.

En francés con subtítulos en español

🕒 18h30 (90 min)

💰 3 USD / persona

📍 OchoyMedio

📄 +15 años



PROLONGACIÓN EN SALA MY FRENCH FILM FESTIVAL

My French
Film Festival



Liberté
Créativité
Diversité

¿Te perdiste de las funciones online de My French Film Festival? Disfruta de las **funciones adicionales** en la **pantalla grande** de la AF Quito.

JUEVES 20



L'homme d'argile

(Anaïs Tellenne, 2023)

Romance/Drama. Raphael asusta a la gente. Es guardián de una finca, pero su vida cambiará con la llegada de la heredera de la casa y surgirá una extraña fascinación.

En francés con subtítulos en español

- 🕒 18h30 (94 min) 💰 Entrada gratuita
- 📍 Auditorio AFQ ⓘ +16 años

JUEVES 27



Le Temps d'aimer

(Katell Quillévéré, 2023)

Romance/Drama. Madeleine conoce a un estudiante rico, François. La relación entre ellos se vuelve muy intensa, pero es evidente que él está tratando de escapar enredando el destino

En francés con subtítulos en español

- 🕒 18h30 (125 min) 💰 Entrada gratuita
- 📍 Auditorio AFQ ⓘ +12 años



CINECLUB INFANTIL WAWATECA



Liberté
Créativité
Diversité

El viaje de Ernest & Célestine

(Benjamin Renner, Stéphane Aubier, Vincent Patar, 2012)



SÁBADO 8 | 15h00 - 16h00

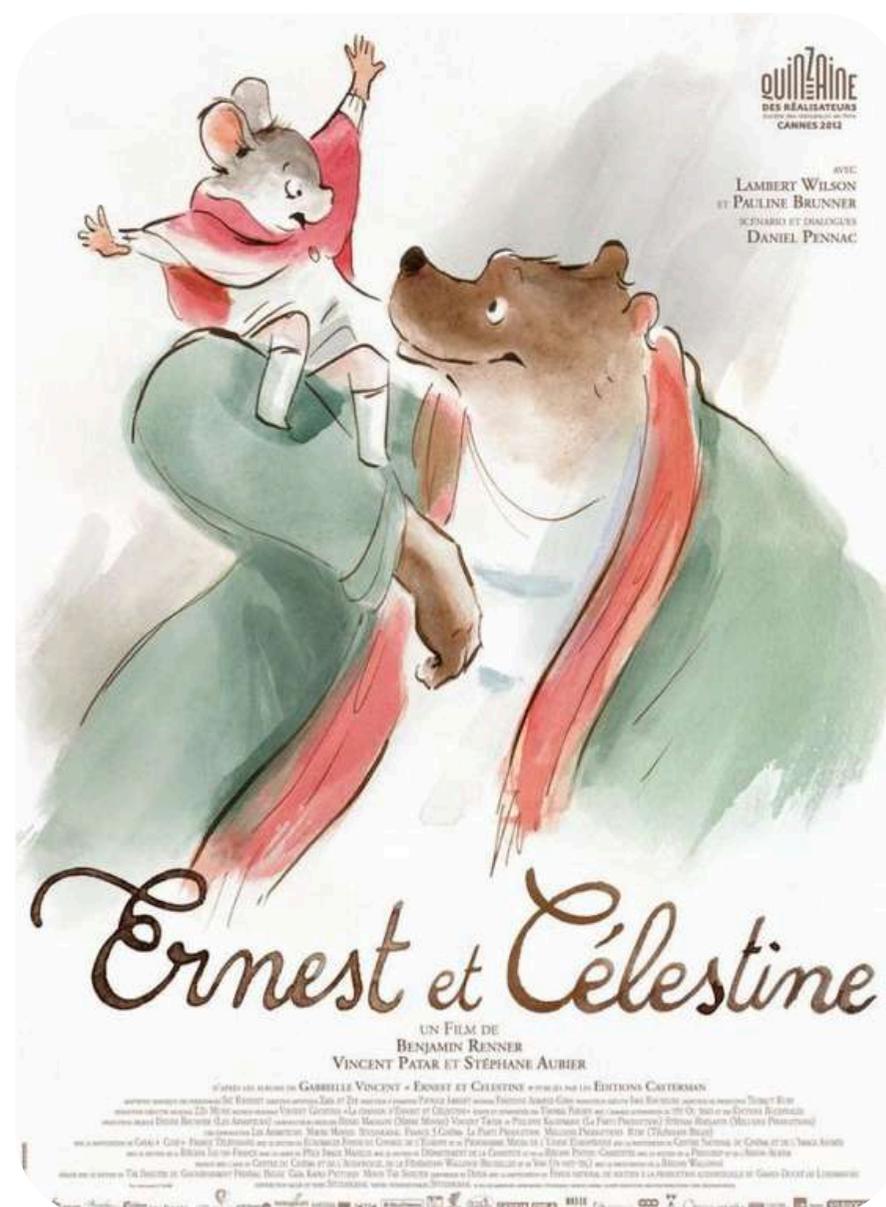
📍 Cinemateca Nacional

📄 Todo público | 80 min

💰 Entrada libre

En francés con subtítulos en español

Animación. Ernest, un enorme oso acoge en su casa a Celestine, una ratita huérfana que ha escapado del mundo de los roedores. Película ganadora del premio César a Mejor Película Animada y nominada a nueve premios internacionales, entre ellos, los premios Oscar.





CINE INFANTIL



Liberté
Créativité
Diversité

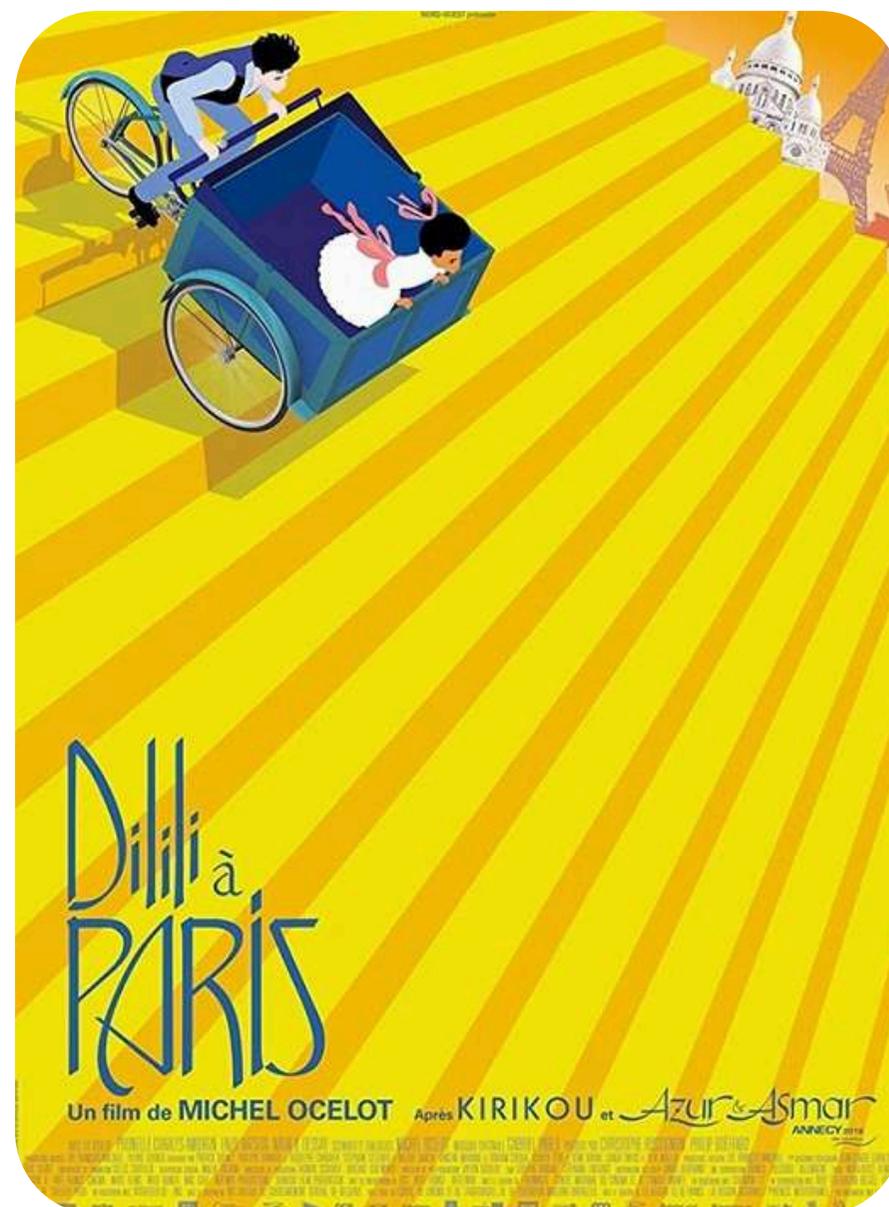
Dilili à Paris

(Michel Ocelot, 2018)

SÁBADO 15 | 10h00 - 11h30

- 📍 Auditorio AFQ
- 📄 Todo público desde 7 años | 97 min
- 💰 Entrada libre y gratuita

Animación Infantil. Dilili, una niña de 6 años llega a Francia y cuenta con la ayuda de su amigo para investigar una serie de misteriosos secuestros de chicas en el París de la Belle Époque. En el curso de su investigación encontrará las pistas hacia personajes misteriosos.



SAN VALENTÍN EN LA ALIANZA

Micrófono abierto al amor y la amistad

VIERNES 14

MICRO ABIERTO

KARAOKE

13h00 - 14h00

18h30 - 19h30

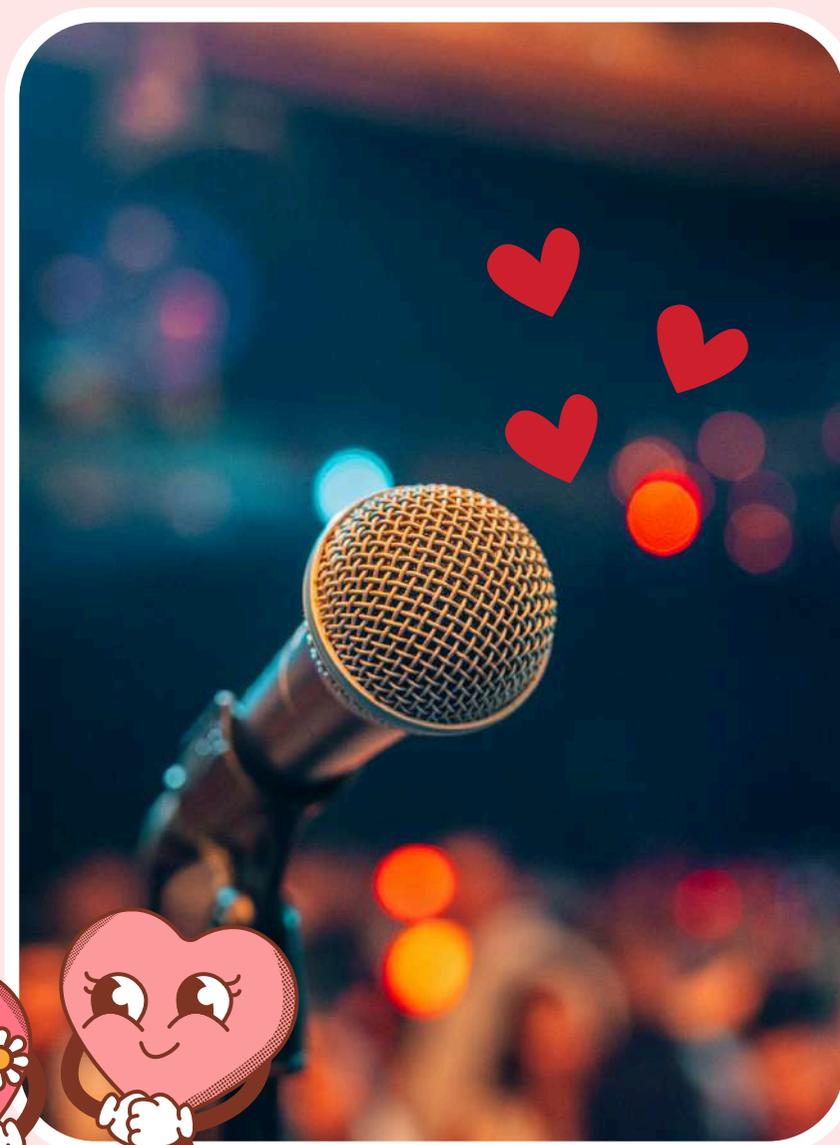
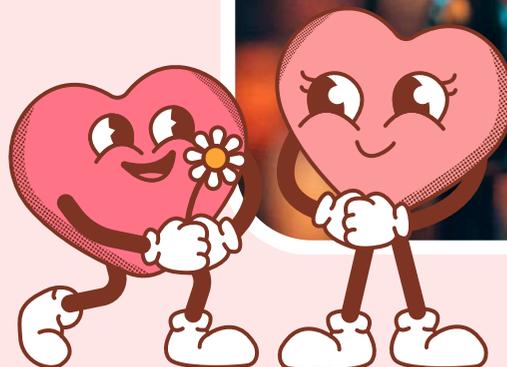
📍 Le Rendez-Vous, cafetería Alianza Francesa de Quito

📍 Todo público

💰 Entrada libre y gratuita

Todo público. No te pierdas del micrófono abierto a la lectura de poesías y declaraciones. Únete también al karaoke para cantar a todo pulmón tus canciones favoritas para el día del amor y de amistad en francés.

Imposible perderse del menú especial de la cafetería.





MENÚ ROMÁNTICO DE SAN VALENTÍN

VIERNES 14 | 13h00 y 18h30

📍 Restaurante Le Rendez-Vous, Alianza Francesa de Quito

💰 \$ 25 USD por menú | Incluye una copa de vino tinto francés por persona



CÓCTEL



Filtro de Amor

Mojito de maracuyá y hierba buena

ENTRADA



Ceviche Jipijapa

Ceviche Jipijapa de camarones con aguacate, maní, pepinillo y maduro frito

UNA ELECCIÓN DE PLATO FUERTE



Opción 1

Lomo fino de res en reducción de vino tinto, acompañado de croqueta de papa y ensalada

ó



Opción 2

Lomo fino de cerdo glaceado de gengibre de papa y ensalada

POSTRE



Mousse de frutos rojos

Mousse de frutos rojos con base Geoconda y espuma de hierbaluisa

A quienes reserven su menú



¡Recibirán su **postre gratuito** si participan en **el micrófono abierto!**

📞 Cupos limitados | Haz tu reserva hasta el martes 11 de febrero con **Cyril Pascault** al 099 400 0480

MEDIACIÓN LECTORA CON MARÍA EUGENIA LASSO DONOSO

SÁBADO 22 | 11h00 - 12h00

📍 Auditorio AFQ

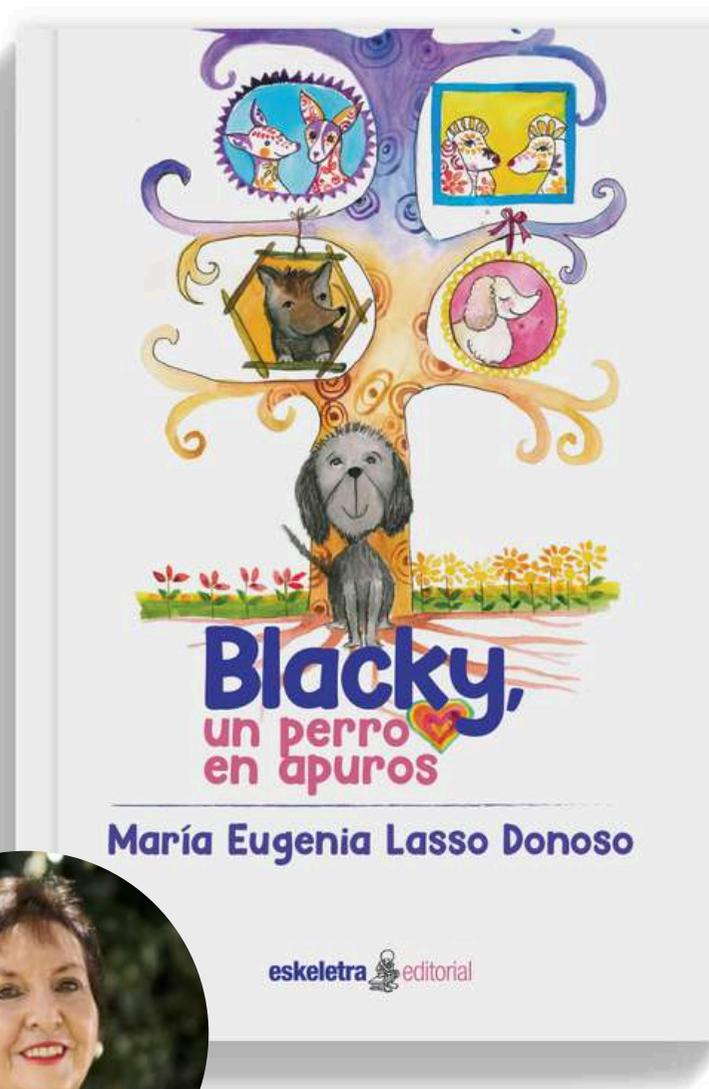
💰 Público general 3 USD // Entrada gratuita para estudiantes de la AFQ y suscriptores de la Mediateca.

📄 A partir de 7 años

Blacky, un perro en apuros

Acompaña a la autora del reciente libro lanzado por **María Eugenia Lasso** “Blacky, un perro en apuros”, en una jornada de lectura especial.

Comparte historias que te harán reír, amar a los animales y ver que siempre hay un lugar para la solidaridad y la esperanza.



ACTIVIDADES EN LA MEDIATECA

📍 Mediateca AFQ

💰 Externos: 3 USD // Alumnos AFQ y Suscriptores de Mediateca: Entrada gratuita

NUEVOS HORARIOS DE ATENCIÓN



Lunes: Cerrado

Martes: 9h00 - 12h00 // 14h00 - 18h30

Miércoles: 9h00 - 12h00 // 14h00 - 18h30

Jueves: 14h00 - 18h30

Viernes: 11h00 - 12h00 // 14h00 - 18h30

Sábado: 09h00 - 13h00

MARTES 4, 11, 18 y 25

Blablaba

17h00 - 18h00 | 📍 Mediateca



+15 años. ¡Practica tu francés! Diviértete junto a hablantes nativos y otros estudiantes del idioma.

VIERNES 14

Micrófono abierto de San Valentín

13h00 - 14h00 | 📍 Le Rendez-vous
18h30 - 19h30



Todo público. Es tu oportunidad para leer tus poesías, declaraciones en este micrófono abierto y cantar en el karaoke las mejores canciones de amor y de amistad

No te pierdas del menú especial de la cafetería.

SÁBADO 22

Taller de collage y Vision Board

9h30 - 11h00 | 📍 Mediateca



+10 años. ¡Convierte tus sueños y proyectos del 2025 en realidad! Únete a este taller de creación.



TALLERES DE FOTOGRAFÍA

 Del 14 de febrero al 21 de marzo

 Cada viernes de 16h00 a 18h00

 Alianza Francesa de Quito

 +15 años

Descubre los conceptos básicos de la fotografía, formatos, tipos de objetivo y composición fotográfica. Obtendrás un certificado.

Costos e Inscripción

Precio por módulo 140 USD

Matrícula anual* 70 USD

*Si eres alumno de la Alianza Francesa de Quito y tienes tu matrícula anual vigente, no deberás pagar el valor de la matrícula.

CONTÁCTANOS AL

098 061 6787

TALLER DE FOTOGRAFÍA
PARA PRINCIPIANTES ^{+15 AÑOS}
¡INSCRIPCIONES ABIERTAS!

af
Alliance Française
Quito

 PORTAFOLIO DE FOTOS DEL PROFESOR DEL TALLER:
FRÉDÉRIC BRITO

TALLER DEL 14 DE FEBRERO AL 21 DE MARZO

● RÉTROSPECTIVE JANVIER



Inauguración de exposición
"Équateur"



Première Nacional de
"En busca de Emilia Pérez"



Inauguración del
Ciclo de Cine Francoalemán



Martes del Conocimiento
Cortometraje Natura Rerum



Nuits de la Lecture
"Si los ancestros pudieran hablar"



Inauguración Nuits des Idées



Martes del Conocimiento
"Alfredo Gangotena y la
Francofonía en Ecuador"



Presentación del libro infantil
"Blacky, un perro en apuros"



Cuentos Lironeros con la
Fundación Lirón Lirón



af

Alliance Française

Quito



Alianza Francesa de Quito

Av. Eloy Alfaro N32-468 y Bélgica
(02) 2246 589 | (02) 2246590

www.afquito.org.ec
[alianzafrancesaquito](https://www.instagram.com/alianzafrancesaquito)

